

# Checkliste zum Auszug

Stand: Juli 2014

## **Zimmer/Room**

- Nägel, Schrauben, Klebestreifen etc. von den Wänden entfernen; Dübellöcher verschließen  
remove nails, screws, glue strips etc. from walls; fill and close all dowel drills
- verschmutzte Wände FACHMÄNNISCH weißer (NICHT fleckig; zur Not ein zweites Mal streichen!!  
Übergänge zur Decke beachten! Sonst anfallende Kosten für den Maler pro Wand: 150€) bei Auszug  
müssen Wände trocken sein/ Soiled walls have to be rewhitened PROFESSIONALLY (without stains or  
shades -otherwise: paint twice!) Please note that all walls have to be cleaned up to the ceiling –  
otherwise it will be done by a painter which will make you pay 150€ for each wall. All walls have to be  
dry when moving out
- Fenster, Jalousie und Fensterbänke putzen/ clean windows, blinds and window benches
- Möbel und Türen feucht reinigen (auch auf und in den Schränken)  
clean furniture and doors wet (mind inside and top of the cupboards)
- Bettkasten und Rollschublade auswischen/wipe bed frame and bedding box
- Matratze absaugen/ hoover your mattress
- Fußboden reinigen; ggf. wischen/clean the floor (mop linolium floors)
- Fußleisten feucht abwischen/mop baseboard
- Lampe reinigen und defekte Leuchtmittel ersetzen/ clean the lamps and replace broken light bulbs
- falls auseinandergebaut, Bett komplett zusammenbauen; Schrauben festziehen/  
reassemble the bed and tighten the bolts
- Gaststudenten ggf. Bettwäsche zurück geben/return the bedding (students from abroad)

## **Bad/bath room**

- Dusche (auch die Zwischenräume und Trennwände), Waschbecken, Toilette und Armaturen gründlich  
reinigen (glänzend)/clean the shower (mind interspaces and shower enclosure), toilet, washbasin and  
taps thoroughly (shiny!)
- Fenster und Spiegel reinigen/clean the window and mirror
- WC-Bürste erneuern/ renew the toilet brush
- Fußboden feucht wischen/whipe the floor wet
- ggf. defekte Leuchtmittel ersetzen/replace broken light bulbs

## **Küche/kitchen**

- Herdplatten und Backofen gründlich reinigen (andernfalls anfallende Kosten von 82€)  
clean hotplate and baking oven well (otherwise: incidental expenses will cost 82 Euro)
- Kühlschrank gründlich reinigen; eigene Lebensmittel entfernen, Gefrierfach enteisen  
clean the fridge, remove your food, defrost the freezer
- Spüle und Arbeitsfläche entkalken und reinigen/decalfify and clean the sink and work surfaces
- Fliesen feucht abwischen/whipe the flaggings wet
- Fußboden wischen/whipe the floor wet
- defekte Leuchtmittel ersetzen/renew broken light bulbs
- Tisch, Stuhl und Hängeschrank aus- und abwischen (auch auf dem Schrank!)/  
clean the table, chairs and wall cupboards from inside, top and underneath
- Fenster, Jalousien und Fensterbänke putzen/clean windows, blinds and window benches
- ggf. zusätzliche Ablagemöglichkeiten reinigen/if existing: clean additional shelves and storage spaces

## **Flur/corridor**

- Fußboden wischen und Fußleisten abwischen/whipe the floor wet and clean baseboards
- defekte Leuchtmittel ersetzen/renew broken light bulbs
- verunreinigte Wände reinigen, ggf. streichen/clean dirty walls, when indicated paint them

**IN EINER WG IST IMMER DERJENIGE FÜR KÜCHE, BAD UND FLUR VERANTWORTLICH,  
DER AUSZIEHT!!!! RESPONSIBLE FOR THE MAINTENACE OF THE KITCHEN, BATH-  
ROOM AND CORRIDOR IN A SHARED FLAT IS ALWAYS THE ONE WHO IS MOVING OUT!!!**